

# 「プレミアム商品券」を発売します

南富良野町商工会では、町内での買い物に利用していただくため、プレミアム付き(20%上乘せ)商品券を発売します。

販売金額 1セット12,000円(500円×24枚)を10,000円で販売します。

(有効期間：平成23年3月31日まで)

ただし、お一人様50,000円、1世帯200,000円を限度とします。

限定販売 販売総額 25,000,000円

販売期間 平成22年12月20日(月)から12月24日(金) 午前9時から午後5時まで  
12月20日(月)は60歳以上の方のみの販売とし、販売場所まで来られない方は、電話での購入申し込みも受け付けます。

販売総額に達した時点で終了します。

販売場所 南ふらの情報プラザ内

出張販売

日 時		場 所
12月20日(月) 60歳以上の方のみ	9:00 ~ 12:00	金山地区コミュニティセンター 落合地区多目的センター
12月21日(火)	13:30 ~ 16:30	下金山地区多目的センター 北落合除雪管理センター

利用範囲 南富良野町内の商工業者、Aコープでご利用できます。

詳しくは、南富良野町商工会(☎52 2605)までお問い合わせください。

広報みなみふらの

お知らせ版

2010.12.15

No.223

## 年末年始のごみ収集日

月 日	一般ごみ(可燃)	生ごみ	プラスチック	一般ごみ(不燃)	一般廃棄物最終処分場 管理計量棟
12月28日(火)	幾寅地区(通常)				一般ごみ(可燃、不燃)・資源ごみ・粗大ごみの通常受入 9時 17時 【持込方法】粗大ごみ以外は指定袋に入れてください。
12月29日(水)		幾寅以外(通常)	全地区(通常)		
12月30日(木) ~ 1月3日(月)	休 み この期間中のごみは、新年最初の収集日までごみステーションには出さず各家庭で保管するようお願いいたします。				
1月4日(火)	全地区 幾寅地区(通常) 幾寅以外(臨時)				通常受入 9時 17時
1月5日(水)		全地区 幾寅地区(臨時) 幾寅以外(通常)	全地区(通常)		通常受入 9時 17時

ごみの分別による減量化・資源化にご協力ください!

リサイクルできる資源ごみは、分別してごみの減量化にご協力ください。特に、一般ごみ(可燃)の中に一般ごみ(不燃)・生ごみ・あきかん・あきびん・ペットボトルを混ぜて排出されている状況やプラスチックごみに異物が入っていたり、洗わずそのまま指定袋に入れて出すケースが多く見受けられますので、必ず分別するようご理解とご協力をお願いします。

建設課環境衛生係 ☎52 2179